

# سُورَةُ هُودٍ

## تعارف

**سُورَةُ هُودٍ** قرآن مجید کی گیارہویں سورت ہے اور یہ گیارہویں پارے سے شروع ہو رہی ہے۔ اس سورت کا آغاز حروفِ مقطعات (الْهُزْ) سے ہو رہا ہے۔ ان کے معانی اللہ تعالیٰ اور اس کا رسول ہی جانتے ہیں۔ **سُورَةُ هُودٍ** کی سورت ہے۔ اس میں دس (10) کوئے اور ایک سو تجھیس (123) آیات ہیں۔ اس کا نام اللہ تعالیٰ کے بنی حضرت ہود علیہ السلام کے نام پر ہے۔ آپ علیہ السلام قوم عاد کی طرف نبی بننا کر بھیجے گئے۔ حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم خاتم النبیین ﷺ سے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے عرض کیا: آپ ﷺ تو بوڑھے ہو چلے، آپ ﷺ نے فرمایا مجھے **سُورَةُ هُودٍ، سُورَةُ الْوَاقِعَةِ، سُورَةُ الْمُرْسَلِتِ، عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ** اور **إِذَا الشَّمْسُ كُوِرَّتْ** نے بوڑھا کر دیا ہے۔ (جامع ترمذی: 3297)

حضرت عبد اللہ بن عمر و رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص رسول اللہ خاتم النبیین ﷺ کے پاس آیا اور عرض کیا: اللہ کے رسول مجھے قرآن مجید پڑھائیے! آپ ﷺ نے فرمایا ان تین سورتوں کو پڑھو جن کے شروع میں الْہُزْ ہے۔ (سنن ابی داؤد: 1399)

## مرکزی موضوع

**سُورَةُ هُودٍ** کا مرکزی موضوع عقائدِ اسلام کا بیان ہے جن کو تاریخی حقائق اور عقلی اصولوں سے واضح کیا گیا ہے۔

## بنیادی مضامین

**سُورَةُ هُودٍ** کی ابتداء میں قرآن مجید کی عظمت و فضیلت کا ذکر ہے اور نبی کریم خاتم النبیین ﷺ کی دو صفات بشیر اور نذر بر بیان ہوئی ہیں۔ سابقہ انبیاء کرام علیہم السلام میں سے حضرت نوح، حضرت ھود، حضرت صالح، حضرت ابراہیم، حضرت اسحاق، حضرت یعقوب، حضرت لوط، حضرت شعیب اور حضرت موسیٰ علیہم السلام کا تذکرہ کر کے اہل مکہ کو سابقہ اطاعت گزار اموں کے اچھے انعام کی طرف متوجہ کر کے ان کی پیروی کرنے کی ترغیب دی گئی ہے۔ اطاعت گزار بننے کے لیے ایمان لانے اور نیک اعمال کرنے کو معیار قرار دیا گیا ہے۔ انبیاء کرام علیہم السلام کے تذکرے کے ضمن میں دعوتِ انبیاء کرام علیہم السلام کے مشترکہ نکات یعنی توحید و رسالت اور آخرت پر ایمان کی بار بار تلقین کی گئی ہے۔ آپ ﷺ کے سامنے ان انبیاء کرام علیہم السلام کے ذکر کی وجہ آپ ﷺ کو تسلی دینا ہے کہ جس طرح ان کے راستے میں رکاوٹیں کھڑی کی گئیں بالکل اسی طرح منکرین حق آپ کے ساتھ بھی کر رہے ہیں، لہذا آپ ﷺ اپنی دعوت سے وابستہ رہیں۔

اس سورت میں حضرت نوح علیہ السلام کی کشتمی کا تذکرہ ہے، جس کو دیکھ کر آپ کی قوم نے مذاق اڑایا لیکن جب طوفان آگیا تو سورج بھی

ابل پڑے، حضرت نوح عليه السلام نے اہل ایمان اور ہر قسم کے جانوروں کا جوڑا کشی میں سوار کر لیا، کشتی میں سوار ہوتے وقت آپ علیہ السلام کو یہ دعا سکھائی گئی:

**بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ مَجْرِنَهَا وَمُرْسِهَا إِنَّ رَبِّنِی لَغَفُورٌ رَّحِیْمٌ ○ (سُورَةُ هُودٍ: ۲۳)**

اس سورت میں حق کونہ ماننے والوں کی مثال اس طرح بیان کی گئی ہے کہ جیسے اندھا اور بہرا، حق کو قبول کرنے والوں کی مثال اس طرح ہے جیسے دیکھنے اور سننے والا۔ جس طرح اندھا بہرا اور دیکھنے سننے والا آپس میں برابر نہیں ہو سکتے اسی طرح مومن اور کافر اس دنیا میں اور آخرت میں برابر نہیں ہو سکتے۔ مومن کاٹھ کا ناجنت اور کافر کاٹھ کا نادو زخ ہے۔

اس سورت میں حضرت ہود علیہ السلام اور آپ کی قوم کا تذکرہ ہے۔ حضرت ہود علیہ السلام نے قوم عاد کو توحید کی دعوت دی، قوم کو استغفار کرنے اور توبہ کرنے کا حکم دیا جس کے بد لے نعمتوں کے نزول اور رزق میں اضافے کی خوش خبری سنائی اور اللہ تعالیٰ کی ذات پر بھروسار کھنے کی تعلیم دی۔

حضرت صالح علیہ السلام نے قوم ثمود کو توحید، توبہ و استغفار اور ایمان و تلقین کی دعوت دی۔ حضرت صالح علیہ السلام کی قوم نے پہاڑ سے اونٹی کے برآمد ہونے کا مطالبہ کیا، لیکن یہ قوم مطالبہ پورا ہونے کے باوجود ایمان نہ لائی، بالآخر ایک سخت چنگھاڑ سے ہلاک کر دی گئی۔

قوم ثمود کے بعد حضرت ابراہیم علیہ السلام اور حضرت لوط علیہ السلام کا تذکرہ کیا گیا ہے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو حضرت اسحاق علیہ السلام اور حضرت یعقوب علیہ السلام عطا کیے جانے کی بشارت دی گئی ہے۔ حضرت لوط علیہ السلام کی قوم کی نہایت فتح حرکت کی مذمت کی گئی ہے۔ قوم لوط کی سرکشی پر پوری بستی کو الٹ دیا گیا اور پتھروں کی بارش برسائی گئی، جس سے قوم تباہ و برباد ہو گئی۔

سُورَةُ هُودٍ میں حضرت شعیب علیہ السلام اور آپ کی قوم کا تذکرہ فرماتے ہوئے ذکر کیا گیا ہے کہ حضرت شعیب علیہ السلام کی قوم ناپ تول میں کمی کرتی تھی۔ آپ علیہ السلام نے انھیں اللہ تعالیٰ پر ایمان لانے، ناپ تول پورا کرنے، الناصف کرنے اور فتنہ و فساد سے باز رہنے کی تلقین فرمائی، اللہ تعالیٰ کی طرف سے آنے والے عذاب سے ڈرایا اور توبہ و استغفار کی دعوت کے جواب میں قوم نے آپ کو رجم (پتھر مار کر شہید کرنے) کی دھمکی دی۔ اس کے باوجود آپ اپنا فریضہ انجام دیتے رہے، آخر کار سرکشی کی وجہ سے آپ کی قوم کو تباہ و برباد کر دیا گیا۔

سُورَةُ هُودٍ میں حضرت موسیٰ علیہ السلام اور فرعون کا تذکرہ کرتے ہوئے بیان کیا گیا ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کو فرعون کی طرف بھیجا گیا، لیکن وہ آپ علیہ السلام کی دعوت پر ایمان نہ لایا اور بالآخر اپنے اشکر سمیت سمندر میں ڈوب کر ہلاک ہو گیا۔

اس سورت میں اہل مکہ کو مذکورہ تمام اقوام کی تباہی کے آثار و واقعات پر غور کرنے اور ان سے عبرت حاصل کرنے کی دعوت دی گئی ہے۔

سُورَةُ هُودٍ کے اختتام پر نبی کریم ﷺ کو مشکلات پر صبر کی تلقین کے ساتھ ساتھ یہ حکم دیا گیا کہ آپ ﷺ استقامت سے تبلیغ دین کا فریضہ انجام دیتے رہیں، ظالموں سے اعراض بر تیں، نماز قائم کرتے رہیں، صبر کا دامن ہاتھ سے نہ چھوڑیں، اللہ کی عبادت کریں اور اسی پر بھروسار کھیں۔

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الله کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم فرمانے والا ہے

الرَّقِّ كِتَبٌ أُحْكِمَتْ أَيْتَهُ ثُمَّ فُصِّلَتْ مِنْ لَدُنْ حَكِيمٍ خَبِيرٍ ۝

الرسیلہ کتاب ہے جس کی آیات (دلائل سے) پختہ کی گئی ہیں پھر تفصیل سے بیان کی گئی ہیں ایک بڑی حکمت والے (اور) بڑے باخبر کی طرف سے۔

أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ طِإِنَّمِي لَكُمْ مِنْهُ نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ ۝ وَأَنِ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ

کہ اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کرو بے شک میں تمہارے لیے اس کی طرف سے ڈرانے والا اور خوش خبری دینے والا ہوں۔ اور یہ کہ تم اپنے رب سے مغفرت

ثُمَّ تُوْبُوا إِلَيْهِ يُمَتَّعُكُمْ مَتَاعًا حَسَنًا إِلَى آجَلٍ مُسَمَّى وَيُؤْتِ كُلَّ ذِي فَضْلٍ فَضْلَهُ طِإِنَّمِي تُوْبُوا إِلَيْهِ يُمَتَّعُكُمْ مَتَاعًا حَسَنًا إِلَى آجَلٍ مُسَمَّى وَيُؤْتِ كُلَّ ذِي فَضْلٍ فَضْلَهُ طِ

ما نگو پھر تم اس کے حضور توبہ کرو وہ تحسیں اچھا سامان (زندگی) عطا فرمائے گا ایک وقت مقررہ تک اور ہر فضل والے کو اس کا فضل عطا فرمائے گا

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمِي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ كَبِيرٍ ۝ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ وَهُوَ عَلَى كُلِّ

اور اگر تم (حق سے) پھر گئے تو بے شک میں تمہارے بارے میں ڈرتا ہوں ایک بڑے دن کے عذاب سے۔ اللہ (ہی) کی طرف تحسیں واپس جانا ہے اور وہ ہر چیز

شَيْءٍ قَدِيرٍ ۝ أَلَّا إِنَّهُمْ يَتْنُونَ صُدُورَهُمْ لِيَسْتَخْفُوا مِنْهُ طِإِلَّا حِينَ يَسْتَغْشُونَ

پر بڑی قدرت رکھنے والا ہے۔ آگاہ ہو جاؤ! بے شک وہ اپنے سینوں کو موڑتے ہیں تاکہ وہ (اللہ سے) چھپے رہیں آگاہ ہو جاؤ! جب وہ اپنے کپڑے

ثِيَابَهُمْ لَا يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ طِإِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝ وَمَا مِنْ دَآبَةٍ فِي

اوڑھ لیتے ہیں وہ جانتا ہے جو وہ چھپاتے اور جو وہ ظاہر کرتے ہیں بے شک وہ سینوں کے رازوں کو بھی خوب جانے والا ہے۔ اور زمین پر چلنے پھرنے والا جو جاندار

الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا وَيَعْلَمُ مُسْتَقْرَرَهَا وَمُسْتَوْدَعَهَا طِ كِتَبٌ مُبِينٌ ۝

ہے اس کا رزق اللہ (کے فرمہ کرم) پر ہے وہ جانتا ہے اس کے رہنے کی جگہ کو اور اس کے امانت رکھنے جانے کی جگہ کو یہ سب کچھ واضح کتاب میں (لکھا ہوا) ہے۔

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْبَأْرِ لِيَبْلُو كُمْ

اور وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمینوں کو پیدا فرمایا چھے دنوں میں اور اس کا عرش پانی پر تھا تاکہ وہ تحسیں آزمائے

أَيْكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَلِئِنْ قُلْتَ إِنَّكُمْ مَبْعُوثُونَ مِنْ بَعْدِ الْمَوْتِ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ

کہ تم میں سے کون اچھتا ہے عمل کے اعتبار سے اور اگر آپ (خاتم النبیوں علیہ السلام) فرمائیں کہ بے شک تم موت کے بعد اٹھائے جاؤ گے تو وہ لوگ ضرور کہیں گے

**كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝ وَلَئِنْ أَخْرَجَنَاهُمُ الْعَذَابَ إِلَى أُمَّةٍ مَّعَدُودَةٍ لَّيَقُولُنَّ**

جنہوں نے کفر کیا کہ یہ تو گھلا جادو ہے۔ اور اگر ہم ان سے عذاب مؤخر کر دیں ایک خاص بندت تک تو وہ ضرور کہیں گے کیا چیز

**مَا يَحْبِسُهُ طَآلاً يَوْمَ يَأْتِيهِمْ لَيْسَ مَصْرُوفًا عَنْهُمْ وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ**

اس (عذاب) کو روک رہی ہے آگاہ رہو! جس دن وہ ان پر آئے گا ان سے پھیرا نہ جائے گا اور وہ (عذاب) انھیں گھیر لے گا جس کا

**يَسْتَهْزِءُونَ ۝ وَلَئِنْ أَذَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنَّا رَحْمَةً ثُمَّ نَزَعْنَاهَا مِنْهُ إِنَّهُ لَيَؤُسْ**

وہ مذاق اڑایا کرتے تھے۔ اور اگر ہم انسان کو اپنی طرف سے رحمت کا ذائقہ چکھائیں پھر ہم اس (رحمت) کو اس سے واپس لے لیں تو وہ یقیناً نہایت مایوس بڑا

**كَفُورٌ ۝ وَلَئِنْ أَذَقْنَهُ نَعْمَاءً بَعْدَ ضَرَّاءً مَسْتَهُ لَيَقُولَنَّ ذَهَبَ السَّيِّاتُ عَنِّي طَإِنَّهُ لَفَرِحٌ**

ناشکرا ہو جاتا ہے۔ اور اگر ہم اسے کوئی نعمت چکھاتے ہیں اس تکلیف کے بعد جو اسے پہنچ تھی تو وہ ضرور کہے گا مجھ سے ساری برا بیان ڈور ہو گئیں یقیناً وہ خوب خوش

**فَخُورٌ ۝ إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَمِلُوا الصِّلَاةَ طَأُولِيَّكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَآجْرٌ كَبِيرٌ ۝**

ہونے (اور) بہت فخر کرنے والا ہے۔ سوائے ان لوگوں کے جنہوں نے صبر کیا اور انہوں نے نیک اعمال کیے انھی لوگوں کے لیے مغفرت اور بڑا اجر ہے۔

**فَلَعَلَّكَ تَأْرِيَكَ بَعْضَ مَا يُوَحِّي إِلَيْكَ وَضَاءِقَ بِهِ صَدْرُكَ أَنْ يَقُولُوا الْوَلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ كَنْزٌ**

بھلا کیا یہ ممکن ہے کہ آپ اس کا کچھ حصہ چھوڑ دیں جو آپ کی طرف وحی کیا جاتا ہے اور اس کی وجہ سے آپ کا سینہ تنگ ہو رہا ہے کہ یہ (کافر) کہیں گے کہ ان پر خزان

**أَوْ جَاءَ مَعَهُ مَلَكٌ طِإِنَّمَا أَنْتَ نَذِيِّرٌ طَوَالِلَهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ۝ أَمْ يَقُولُونَ**

کیوں نہ اتارا گیا یا ان کے ساتھ کوئی فرشتہ کیوں نہ آیا آپ تو صرف (عذاب سے) ڈرانے والے ہیں اور اللہ ہر چیز پر نگران ہے۔ کیا وہ یہ کہتے ہیں کہ اس نے

**اَفْتَرَاهُ طَ قُلْ فَاتُوا بِعَشْرِ سُورٍ مِثْلِهِ مُفْتَرِيٍّ طَ وَادْعُوا مَنِ اسْتَطَعْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ**

اسے خود گھر لیا ہے؟ آپ (خاتُّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) فرمادیجیے اس جیسی گھری ہوئی دس سورتیں لے آؤ اور بلا او اللہ کے سوا جن کو تم بلا سکتے ہو اگر

**كُنْتُمْ صَدِيقِينَ ۝ فَإِلَّمَ يَسْتَجِيبُوا لَكُمْ فَاعْلَمُوا أَنَّمَا أُنْزِلَ بِعِلْمِ اللَّهِ وَأَنْ لَّا إِلَهَ**

تم پچھے ہو۔ تو اگر وہ تمہاری بات قبول نہ کریں تو جان لو کہ (قرآن) اللہ کے علم سے نازل فرمایا گیا ہے اور یہ کہ اس کے سوا کوئی معبدو

**إِلَّا هُوَ طَفَهُلُ أَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ۝ مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا نُوَفِ إِلَيْهِمْ**

نہیں تو کیا تم فرمائیں برداری کرتے ہو؟ جو کوئی چاہتا ہے دنیاوی زندگی اور اس کی زینت ہم اس (دنیا) میں انھیں ان کے اعمال کا پورا پورا بدله

**أَعْمَالُهُمْ فِيهَا وَهُمْ فِيهَا لَا يُبْخُسُونَ ۝ أَوْلِيَّكَ الَّذِينَ لَيْسَ لَهُمْ فِي الْأَخِرَةِ إِلَّا النَّارُ**

دے دیتے ہیں اور اس (دنیا) میں ان سے کوئی کمی نہیں کی جاتی۔ یہی وہ لوگ ہیں جن کے لیے آخرت میں آگ کے سوا کچھ نہیں

**وَحِبَطَ مَا صَنَعُوا فِيهَا وَلَطَّلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝ أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيْنَهُ مِنْ رَبِّهِ وَيَتْلُوْهُ**

اور جو کچھ انہوں نے اس (دنیا) میں کیا وہ سب بر باد ہو گیا اور ضائع ہو گیا جو کچھ وہ کرتے رہے تھے۔ تو کیا وہ شخص (ایسی بات گھر سکتا ہے) جو اپنے رب کی طرف

**شَاهِدٌ مِنْهُ وَمِنْ قَبْلِهِ كِتَبٌ مُؤْسَى إِمَامًا وَرَحْمَةً ط**

سے واضح دلیل پر ہوا اور اس کے پیچے اللہ کی طرف سے ایک گواہ آیا ہوا اور اس سے پہلے موسیٰ (علیہ السلام) کی کتاب (تورات بطور) رہنماء اور رحمت آچکی ہو

**أُولَئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ وَمَنْ يَكْفُرُ بِهِ مِنَ الْأَحْزَابِ فَالنَّارُ مَوْعِدُهُ فَلَا تَكُنْ فِيٌّ مِرْيَةٌ**

یہی لوگ اس (قرآن) پر ایمان لاتے ہیں اور سب گروہوں میں سے جو اس کا انکار کرتے تو آگ ہی ان کے وعدے کی وجہ ہے لہذا تم اس کی طرف سے کسی شک

**مِنْهُ إِنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى**

میں نہ پڑو یقیناً وہ (قرآن) تمہارے رب کی طرف سے حق ہے لیکن اکثر لوگ ایمان نہیں لاتے۔ اور اس سے بڑا ظالم کون ہو گا جو اللہ پر جھوٹ

**عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أُولَئِكَ يُعَرِّضُونَ عَلَى رَبِّهِمْ وَيَقُولُ الْأَشْهَادُ هُوَ لَا إِلَهَ إِلَّا ذُنُوبُهُ عَلَى**

باندھے یہ لوگ اپنے رب کے سامنے پیش کیے جائیں گے اور گواہ کہیں گے یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے اپنے رب پر جھوٹ

**رَبِّهِمْ أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّلِيمِينَ ۝ الَّذِينَ يَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا**

بولا تھا آگاہ ہو جاؤ! ظالموں پر اللہ کی لعنت ہے۔ جو اللہ کی راہ سے روکتے ہیں اور اس میں میزہ تلاش کرتے ہیں

**وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كُفَّارُونَ ۝ أُولَئِكَ لَمْ يَكُونُوا امْعَاجِزِينَ فِي الْأَرْضِ وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ دُوْنِ اللَّهِ**

اور وہ آخرت کا انکار کرنے والے ہیں۔ یہ لوگ زمین میں (الله کو) عاجز کرنے والے نہیں اور ان کے لیے اللہ کے سوا

**مِنْ أُولِيَاءِ مِنْ يُضَعِّفُ لَهُمُ الْعَذَابُ مَا كَانُوا يَسْتَطِيُّونَ السَّمْعَ وَمَا كَانُوا يُبَصِّرُونَ ۝**

کوئی مددگار نہ تھا ان کو دُگنا عذاب دیا جائے گا (کیوں کہ) نہ وہ سن سکتے تھے اور نہ وہ دیکھ سکتے تھے۔

**أُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۝ لَا جَرَمَ أَنَّهُمْ فِي**

یہ وہ ہیں جنہوں نے اپنے آپ کو نقصان میں ڈالا اور ان سے کھو گیا جو وہ جھوٹ باندھا کرتے تھے۔ (اس میں) کوئی شک نہیں کہ آخرت میں یہی سب سے

**الْآخِرَةُ هُمُ الْأَخْسَرُونَ ۝ إِنَّ الَّذِينَ أَمْنُوا وَعَمِلُوا الصِّلْحَتِ وَأَخْبَتُوا إِلَى**

زیادہ نقصان اٹھانے والے ہیں۔ بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک اعمال کیے اور انہوں نے اپنے رب کے

**رَبِّهِمْ لَا أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَلِدُونَ ۝ مَثَلُ الْفَرِيقَيْنِ كَالْأَعْمَى وَالْأَصْمَى**

سامنے عاجزی کی وہی جنت والے ہیں وہ جنت میں ہمیشہ رہنے والے ہیں۔ دونوں فریقوں کی مثال ایسے ہے جیسے ایک انداھا اور بہرا اور (دوسرा)

**وَالْبَصِيرُ وَالسَّمِيعُ ط هَلْ يَسْتَوِينَ مَثَلًا ط أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمَهُ إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۝ أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ط إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمِ الْيِمِ ۝ فَقَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ مَا نَرَكَ إِلَّا بَشَرًا مِّثْلَنَا وَمَا**

دیکھنے اور سننے والا کیا یہ دونوں مثال میں برابر ہیں تو کیا تم نصیحت حاصل نہیں کرتے؟ اور یقیناً ہم نے نوح (علیہ السلام) کو بھیجا اُن کی قوم کی

**قَوْمَهُ إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۝ أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ط إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ ط**

طرف (انہوں نے فرمایا) بے شک میں تمہارے لیے واضح طور پر ذرا نے والا ہوں۔ کہ تم صرف اللہ کی عبادت کرو بے شک میں تمہارے بارے میں ذرا نہ ہوں

**عَذَابَ يَوْمِ الْيِمِ ۝ فَقَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ مَا نَرَكَ إِلَّا بَشَرًا مِّثْلَنَا وَمَا**

ایک دردناک دن کے عذاب سے۔ تو قوم کے سردار جنہوں نے کفر کیا کہنے لگے ہم تحسیں اپنے ہی جیسا بشر سمجھتے ہیں اور ہم

**نَرَكَ اَتَّبَعَكَ إِلَّا الَّذِينَ هُمْ اَرَادُلَنَا بَادِئَ الرَّأْيِ وَمَا نَرَكَ لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ فَضْلٍ بَلْ**

تمہاری پیروی کرتے ہوئے دیکھتے ہیں ان ہی لوگوں کو جو ہم میں سے حقیر ہیں (جو) بے سوچ سمجھے (پیروی کرتے ہیں) اور ہم تمہارے لیے اپنے اوپر کوئی فضیلت

**نُظُنُكُمْ كَذِيلِينَ ۝ قَالَ يَقُولُمْ اَرَءَيْتُمْ اِنْ كُنْتُ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّيْ**

نہیں دیکھتے بلکہ ہم تم سب کو جھوٹا سمجھتے ہیں۔ (نوح علیہ السلام نے) فرمایا۔ میری قوم! بھلام غور کرو اگر میں اپنے رب کی طرف سے واضح دلیل پر ہوں

**وَاتَّبَعْتُ رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِهِ فَعَمِيَّتُ عَلَيْكُمْ ط اَنْلُزِ مُكْمُوْهَا وَأَنْتُمْ لَهَا كِرْهُونَ ۝**

اور اس نے مجھے اپنے پاس سے ایک رحمت (بیعت) عطا فرمائی ہو پھر وہ تم پر پوشیدہ رکھی گئی ہو تو کیا ہم تم سے اسے زبردستی منوں میں جب کہ تم اسے ناپسند کرتے ہو۔

**وَيَقُولُمْ لَا اسْئُلُكُمْ عَلَيْهِ مَالًا ط اِنْ اَجْرِيَ إِلَّا عَلَى اللَّهِ وَمَا آنَا بِطَارِدٍ**

اور اسے میری قوم! میں تم سے اس (تبیغ) پر کسی مال کا سوال نہیں کرتا میرا اجر صرف اللہ کے ذمہ (کرم میں) ہے اور نہ میں انھیں دُور کرنے والا ہوں

**الَّذِينَ امْنُوا ط اِنَّهُمْ مُّلْقُو اَرْبِهْمُ وَلِكِنَّى اَرْكُمْ قَوْمًا تَجْهَلُونَ ۝ وَيَقُولُمْ مَنْ يَنْصُرُنِي**

جو ایمان لائے بے شک وہ اپنے رب سے ملاقات کرنے والے ہیں لیکن میں تحسیں ایک جاہل قوم سمجھتا ہوں۔ اور اسے میری قوم! اللہ کے مقابلہ میں کون میری مدد

**مِنَ اللَّهِ اِنْ طَرَدْتُهُمْ ط اَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝ وَلَا اَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَآءِنُ اللَّهِ وَلَا اَعْلَمُ**

کرے گا؟ اگر میں ان (اہل ایمان) کو دور کر دوں تو تم نصیحت کیوں نہیں لیتے؟ اور میں تم سے نہیں کہتا میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں اور نہ یہ کہ میں (خود سے)

**الْغَيْبَ وَلَا اَقُولُ اِنِّي مَلَكٌ وَلَا اَقُولُ لِلَّذِينَ تَزَدَّرِي اَعْيُنُكُمْ لَنْ يُؤْتِيَهُمُ اللَّهُ خَيْرًا ط**

غیب جانتا ہوں اور نہ میں کہتا ہوں کہ میں کوئی فرشتہ ہوں اور نہ میں اُن لوگوں کے لیے کہتا ہوں جو تمہاری نگاہوں میں کم تر ہیں کہ اللہ ہرگز انھیں کوئی بھلانی نہیں عطا

**اللَّهُ اَعْلَمُ بِمَا فِي اَنْفُسِهِمْ ط اِنِّي اِذَا لَمْ يَنْعُمْ الظَّلِيمِينَ ۝ قَالُوا يَنْوُحُ**

فرمائے گا اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ اُن کے دلوں میں ہے (اگر ایسا کہوں تو) یقیناً میں اس صورت میں نقصان کاروں میں سے ہو جاؤں گا۔ انہوں نے کہا اے نوح!

**قَدْ جَدَلْتَنَا فَأَكُثُرْتَ جِدَالَنَا فَأَتَنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ۝ قَالَ**

یقیناً تم سے ہم سے بحث کی تو ہم پر (وہ عذاب) لے آؤ جس سے تم ہمیں ڈراتے ہو اگر تم پھوں میں سے ہو۔ (نوح علیہ السلام نے) فرمایا

**إِنَّمَا يَايَاتِيْكُمْ بِهِ اللَّهُ إِنْ شَاءَ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِيْنَ ۝ وَلَا يَنْفَعُكُمْ نُصْحِيْ ۝ إِنْ أَرَدْتُ أَنْ**

آس (عذاب) کو بس اللہ ہی تم پر لائے گا اگر اس نے چاہا اور تم (اللہ کو) عاجز کرنے والے نہیں۔ اور تحسیں میری نصیحت فائدہ نہ دے گی اگرچہ میں کتنا ہی چاہوں

**أَنْصَحَ لَكُمْ إِنْ كَانَ اللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يُغْوِيْكُمْ طَ هُوَ رَبُّكُمْ فَوَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۝**

کہ میں تحسیں نصیحت کروں جب کہ اللہ نے ارادہ فرمایا ہو کہ وہ تحسیں (تحاری ضد کی وجہ سے) گمراہ کر دے وہ تحار ارب ہے اور اسی کی طرف تم واپس جاؤ

**أَمْ إِنْ قُلْ افْتَرَاهُ يَقُولُونَ**

گے۔ کیا وہ (مشرکین) کہتے ہیں کہ اس (قرآن) کو (رسول ﷺ نے) گھڑیا ہے آپ (خاتم النبیین اللہ وَاخْلَقَهُ وَعَلَمَهُ وَنَعَلَمَهُ) فرمادیجیئے کہ (بالفرض) اگر میں

**إِفْتَرَيْتُهُ فَعَلَيَّ إِجْرَاهِيْ وَأَنَا بَرِيْئٌ مِّمَّا تُجْرِيْمُونَ ۝ وَأُوْحَى إِلَيَّ نُوْحَ اللَّهُ لَنْ يُؤْمِنَ مِنْ**

نے اسے گھڑا ہوتا تو میرا جرم مجھے ہی پر ہوتا اور میں بڑی ہوں اس سے جو تم جرم کرتے ہو۔ اور نوح (علیہ السلام) کی طرف وہی فرمائی گئی کہ آپ کی قوم میں سے

**قَوْمِكَ إِلَّا مَنْ قَدْ أَمْنَ فَلَا تَبْتَدِيْسِ بِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۝ وَاصْنَعِ الْفُلُكَ بِأَعْيُنِنَا**

(مزید لوگ) ہرگز ایمان نہیں لائیں گے مگر وہی جو ایمان لا چکے تو غم نہ کرو اس پر جو وہ (کفر) کر رہے ہیں۔ اور کشتی بناؤ ہماری ٹھہرانی میں

**وَوَحِيْنَا وَلَا تُخَاطِبِنِي فِي الَّذِيْنَ ظَلَمُوا ۝ إِنَّهُمْ مُّغْرِقُونَ ۝ وَيَصْنَعُ الْفُلُكَ فَ**

اور ہمارے حکم کے مطابق اور مجھ سے بات نہ کرو ان لوگوں کے بارے میں جنہوں نے ظلم کیا بے شک وہ ذوبنے والے ہیں۔ اور (نوح علیہ السلام) کشتی بناتے

**وَكُلَّمَا مَرَّ عَلَيْهِ مَلَّا مِنْ قَوْمِهِ سَخِرُوا مِنْهُ ۝ قَالَ إِنْ تَسْخَرُوا مِنَّا**

تھے اور جب بھی ان کے پاس سے گزرتے تھے ان کی قوم کے سردار تو وہ ان کا مذاق اڑاتے تھے (نوح علیہ السلام نے) فرمایا اگر تم ہمارا مذاق اڑاتے ہو تو

**فَإِنَّا نَسْخَرُ مِنْكُمْ كَمَا تَسْخَرُونَ ۝ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ لِمَنْ يَأْتِيْهِ عَذَابٌ يُنْجِزِيْهِ وَيَحِلُّ**

بے شک ہم تحارے مذاق کا جواب دیں گے جیسے تم مذاق اڑاتے ہو۔ پھر تم عنقریب جان لو گے کس پر عذاب آتا ہے جو اسے رسوا کرے گا اور کس پر قائم

**عَلَيْهِ عَذَابٌ مُّقِيْمٌ ۝ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَفَارَ التَّنُورُ لَا قُلَّنَا أَحِيلُ فِيهَا مِنْ كُلِّ**

رہنے والا عذاب اڑتا ہے۔ یہاں تک کہ جب ہمارا حکم آگیا اور تنور نے جوش مارا ہم نے کہا اس (کشتی) میں سوار کر لیں ہر قسم کے (ز اور مادہ)

**زَوْجِيْنِ اثْنَيْنِ وَأَهْلَكَ إِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَيْهِ الْقَوْلُ وَمَنْ أَمْنَ طَوْمَاً أَمَنَ مَعَهَ**

جوڑے اور اپنے گھروالوں کو (بھی) سوائے اس کے جس کے بارے میں پہلا حکم طے ہو چکا ہے اور ان کو (بھی سوار کر لیں) جو ایمان لائے اور ان کے ساتھ بہت

إِلَّا قَلِيلٌ ۝ وَقَالَ ارْكُبُوا فِيهَا بِسْمِ اللَّهِ مَجْرِيهَا وَمُرْسِهَا

کم (لوگ) ایمان لائے تھے۔ اور (نوح علیہ السلام نے) فرمایا تم سب اس (کشتی) میں سوار ہو جاؤ اللہ کے نام کے ساتھ اس (کشتی) کا چلنا ہے اور اس کا

إِنَّ رَبِّيُّ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝ وَهِيَ تَجْرِي بِهِمْ فِي مَوْجٍ كَالْجَبَالِ فَوَادِي نُوحٌ

نہ ہرنا ہے یقیناً میرارت بڑا ہی بخشنے والا ہے۔ اور وہ کشتی ان کے ساتھ چلتی تھی ایسی موجودوں میں جو پہاڑ جیسی تھیں اور نوح (علیہ السلام) نے

ابْنَهُ وَكَانَ فِي مَعْزِلٍ يُبَنِّي ارْكَبْ مَعْنَا وَلَا تَكُنْ مَعَ الْكُفَّارِينَ ۝ قَالَ سَأُوَيْسَ إِلَى جَبَلٍ

اپنے بیٹے کو پکارا اور وہ (ان سے) الگ تھا کہ اے میرے بیٹے! ہمارے ساتھ سوار ہو جاؤ اور کافروں کے ساتھ نہ رہ۔ (بیٹے نے) کہا میں کسی پہاڑ کی طرف پناہ لے

يَعْصِمُنِي مِنَ الْمَاءِ ۝ قَالَ لَا عَاصِمَ الْيَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ إِلَّا مَنْ رَحِمَهُ وَحَالَ بَيْنَهُمَا

لوں گا وہ مجھے پانی سے بچا لے گا (نوح علیہ السلام نے) فرمایا: آج کوئی بچانے والا نہیں اللہ کے حکم (عذاب) سے مگر جس پر وہ رحم فرمائے اور ان دونوں کے

الْمَوْجُ فَكَانَ مِنَ الْمُغْرِقِينَ ۝ وَقِيلَ يَأْرُضُ ابْلَعَنْ مَاءَكِ وَيَسْمَأُ أَقْلِعَنْ

درمیان موج حائل ہو گئی تو وہ ذوبنے والوں میں سے ہو گیا۔ اور کہا گیا اے زمین! تو اپنا پانی نگل لے اور اے آسمان! تو (برنسے سے) رُک جا

وَغَيْضَ الْمَاءِ وَقُضِيَ الْأَمْرُ وَاسْتَوَتْ عَلَى الْجُودِيِّ وَقِيلَ بُعْدًا لِلْقَوْمِ الظَّلِيمِينَ ۝

اور پانی خشک کر دیا گیا اور کام مکمل کر دیا گیا اور وہ (کشتی) بجودی (پہاڑ) پر جا ٹھہری اور کہا گیا ظالم قوم کے لیے (رحمت سے) دوری ہے۔

وَنَادَى نُوحٌ رَّبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ أَهْلِي وَإِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ

اور نوح (علیہ السلام) نے اپنے رب کو پکارتا انہوں نے عرض کیا اے میرے رب! بے شک میرا میٹا میرے گھر والوں میں سے ہے اور بے شک تیرا وعدہ سچا

وَأَنْتَ أَحْكَمُ الْحَكِيمِينَ ۝ قَالَ يَنُوْحٌ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِكَ إِنَّهُ عَمَلٌ غَيْرُ صَالِحٍ ۝

ہے اور تو سب حاکموں سے بڑا حاکم ہے۔ (الله نے) فرمایا اے نوح! بے شک وہ تمہارے اہل سے نہیں ہے بے شک اس کا عمل برا ہے

فَلَآتَسْأَلُنَّ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ۝ إِنِّي أَعِظُكَ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْجَهَلِينَ ۝

الہذا مجھ سے سوال نہ کرو اس چیز کا جس کے بارے میں تمہارے پاس کوئی علم نہیں ہے بے شک میں تصحیح نصیحت کرتا ہوں کہ تم نادانوں میں سے نہ ہو جانا۔

قَالَ رَبِّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَسْأَلَكَ مَا لَيْسَ لِي بِهِ عِلْمٌ ۝

(نوح علیہ السلام نے) عرض کیا اے میرے رب! بے شک میں تیری پناہ میں آتا ہوں کہ میں تجھ سے سوال کروں اس چیز کے بارے میں جس کا مجھے کوئی علم نہیں

وَإِلَّا تَغْفِرِلِي ۝ وَتَرْحَمِنِي ۝ أَكُنْ مِّنَ الْخَسِيرِينَ ۝ قِيلَ يَنُوْحٌ اهْبِطْ بِسَلِيمٍ مِّنَّا

اور اگر تو نے میری مغفرت نہ فرمائی اور مجھ پر حرم نہ فرمایا تو میں نقصان اٹھانے والوں میں سے ہو جاؤں گا۔ فرمایا گیا اے نوح! ہماری طرف سے سلامتی کے ساتھ اتر

**وَبَرَّ كِتَابَكَ وَعَلَىٰ أُمَّمٍ مِّمَّنْ مَعَكَ وَأُمَّمٌ سَنُمَّتِعُهُمْ ثُمَّ يَمْسُهُمْ مِّنَّا عَذَابٌ**

جاوہر تم پر برکات ہوں اور ان گروہوں پر جو تمہارے ساتھ ہیں اور کچھ گروہ ایسے ہیں جنھیں ہم عنقریب فائدہ دیں گے پھر انھیں ہماری طرف سے ایک دردناک

**آلِيْمٌ ۝ تِلْكَ مِنْ آنِبَاءِ الْغَيْبِ نُوْحِيَهَا إِلَيْكَ مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا**

عداب پہنچ گا۔ یہ (قصہ) غیب کی خبروں میں سے ہے جو ہم (اے نبی خالق اللہ علیہ وسلم) ﷺ! آپ کی طرف وحی فرماتے ہیں آپ اس (قصہ) کو نہیں جانتے تھے

**أَنْتَ وَلَا قَوْمٌ مِّنْ قَبْلِ هَذَا ۚ فَاصْبِرْ ۖ إِنَّ الْعَاقِبَةَ لِلْمُتَّقِينَ ۝ وَإِلَىٰ عَادٍ أَخَاهُمْ**

اور نہ آپ کی قوم اس (وجی) سے پہلے تو آپ صبر کیجیے بے شک (بہترین) انجام پر ہیز گاروں کے لیے ہے۔ اور (ہم نے بھیجا قوم) عاد کی طرف ان کی برادری

**هُودًا ۖ قَالَ يَقُوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِّنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ ۖ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا مُفْتَرُونَ ۝**

کے فرد ہود (علیہ السلام) کو انہوں نے فرمایا اے میری قوم! تم اللہ کی عبادت کرو تمہارا اس کے سوا کوئی معبود نہیں تم تو ہو ہی جھوٹ گھزنے والے۔

**يَقُوْمِ لَا أَسْئُلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا ۖ إِنْ أَجْرِيَ إِلَّا عَلَى الَّذِي فَطَرَنِي ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝**

اے میری قوم! میں تم سے اس (تبیغ) پر کوئی اجر نہیں مانگتا میرا اجر تو صرف اس (اللہ) کے ذمہ (کرم میں) ہے جس نے مجھے پیدا فرمایا تو کیا تم سمجھتے نہیں ہو؟

**وَيَقُوْمِ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ يُرِسِّلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مِّدْرَارًا وَيَزِدُكُمْ قُوَّةً إِلَىٰ**

اور اے میری قوم! تم اپنے رب سے مغفرت مانگو پھر تم اس کے حضور توبہ کرو، وہ تم پر آسمان سے خوب بارش برسائے گا اور تحسیں قوت دے کر تمہاری قوت میں اور

**قُوَّتُكُمْ وَلَا تَتَوَلَّوْا مُجْرِمِينَ ۝ قَالُوا يَهُودُ مَا جِئْنَا بِبَيِّنَةٍ وَمَا نَحْنُ بِتَارِكِيَّ الْهَتِنَا**

اضافہ فرمادے گا اور مجرم بن کر منہ نہ پھیرو۔ (قوم عاد نے) کہا اے ہو! تم ہمارے پاس کوئی واضح دلیل نہیں لائے اور ہم (صرف) تمہارے کہنے پر اپنے

**عَنْ قَوْلِكَ وَمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ۝ إِنْ نَقُولُ إِلَّا اعْتَرَاكَ بَعْضُ الْهَتِنَا بِسُوءِ طَ**

معبودوں کو چھوڑنے والے نہیں ہیں اور ہم تم پر ایمان لانے والے نہیں ہیں۔ ہم صرف یہی کہتے ہیں کہ ہمارے معبودوں میں سے کسی نے تحسیں (دماغی) خرابی میں

**قَالَ إِنِّي أُشْهِدُ اللَّهَ وَأَشْهَدُ وَا آنِي بَرِّيٌّ مِّمَّا تُشْرِكُونَ ۝**

بتلا کر دیا ہے (ہود علیہ السلام نے) فرمایا بے شک میں اللہ کو گواہ بناتا ہوں اور تم بھی گواہ رہو کہ میں بڑی ہوں ان سے جنھیں تم شریک بناتے ہو۔

**مِنْ دُونِهِ فَكِيدُونِي جَمِيعًا ثُمَّ لَا تُنْظِرُونِ ۝ إِنِّي تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ رَبِّيْ وَرَبِّكُمْ طَ**

اس (اللہ) کے سوا پھر تم سب مل کر میرے بارے میں چالیں چلو پھر مجھے مہلت بھی نہ دو۔ بے شک میں نے اللہ پر بھروسا کیا جو میرا رب ہے اور تمہارا رب ہے

**مَا مِنْ دَآبَةٍ إِلَّا هُوَ أَخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا ۖ إِنَّ رَبِّيْ عَلَىٰ صَرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۝ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقَدْ**

ہر جان دار کی چوٹی اس (اللہ) کی کپڑی میں ہے بے شک میرا رب سیدھے راستہ پر (ملتا) ہے۔ پھر اگر تم پھر جاؤ تو یقیناً

**أَبَلَغْتُكُمْ مَا أُرْسِلْتُ بِهٗ إِلَيْكُمْ وَيَسْتَخِلْفُ رَبِّيْ قَوْمًا غَيْرَ كُمْ وَلَا تَضْرُونَهُ**

میں تحسیں (وہ پیغام) پہنچا چکا جس کے ساتھ میں تمہاری طرف بھیجا گیا اور میرا رب (تمہارا) جانشین بنادے گا تمہارے سوا ایک اور قوم کو اور تم اسے کچھ بھی

**شَيْعًا طَإِنَّ رَبِّيْ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ حَفِيْظٌ ۝ وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا هُوَدًا وَالَّذِينَ**

نقسان نہ پہنچا سکو گے بے شک میرا رب ہر چیز پر نگہبان ہے۔ اور جب ہمارا حکم (عذاب) آگیا ہم نے نجات عطا فرمائی ہو (علیہ السلام) کو اور انھیں جوان کے

**أَمْنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةِ مِنَّا وَنَجَّيْنَاهُمْ مِنْ عَذَابِ غَلِيْظٍ ۝ وَتِلْكَ عَادٌ جَحَدُوا بِأَيْتِ رَبِّهِمْ**

ساتھ ایمان لائے تھے اپنی رحمت سے اور ہم نے انھیں شدید عذاب سے نجات عطا فرمائی۔ اور یہ (قوم) عاد (کے لوگ) ہیں جنہوں نے اپنے رب کی آیات کا

**وَعَصَوْا رُسْلَةَ وَاتَّبَعُوا أَمْرَ كُلِّ جَبَّارٍ عَنِيْدٍ ۝ وَأُتْبِعُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا لَعْنَةً وَيَوْمَ**

انکار کیا اور اس کے رسولوں کی نافرمانی کی اور ہر سرکش دشمن کے حکم کی پیروی کی۔ اور اس دنیا میں ان کے پیچھے لعنت لگادی گئی اور قیامت کے دن بھی (لگی رہے گی)

**الْقِيمَةِ ۝ أَلَا إِنَّ عَادًا كَفَرُوا رَبَّهُمْ ۝ أَلَا بُعْدًا لِعَادٍ قَوْمٌ هُوَدٍ ۝**

آگاہ ہو جاؤ! بے شک (قوم) عاد نے اپنے رب کا انکار کیا آگاہ ہو جاؤ! (قوم) عاد کے لیے (رحمت سے) دوری ہے (یعنی) ہو (علیہ السلام) کی قوم (کے

**وَإِلَى ثَمُودَ أَخَاهُمْ صِلْحَامٌ قَالَ يَقُوْمِ اعْبُدُوا إِلَهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ ۝**

لیے)۔ اور (ہم نے بھیجا قوم) ثمود کی طرف ان کی برادری کے فرد صالح (علیہ السلام) کو انہوں نے فرمایا اے میری قوم! تم اللہ کی عبادت کرو تمہارا اس کے سوا

**هُوَ أَنْشَأَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ وَاسْتَعْمَرَكُمْ فِيهَا فَاسْتَغْفِرُوهُ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ ۝ إِنَّ رَبِّيْ**

کوئی معبود نہیں اسی نے تحسیں زمین سے پیدا فرمایا اور اسی نے تحسیں اس میں آباد فرمایا تو تم اس سے مغفرت طلب کرو پھر تم اس کے حضور توبہ کرو بے شک میرا رب

**قَرِيْبٌ هُجِيْبٌ ۝ قَالُوا يَصْلِحُ قُدْ كُنْتَ فِيهَا مَرْجُوْا قَبْلَ هُذَا أَتَنْهَنَا أَنْ نَعْبُدَ**

قریب ہے (اور دعا کیں) بہت قبول فرمانے والا ہے۔ (قوم ثمود نے) کہا کہ اے صالح! یقیناً تم اس سے پہلے ہم میں امیدوں کا مرکز تھے کیا تم ہمیں ان کی عبادت

**مَا يَعْبُدُ أَبَاوْنَا وَإِنَّا لَفِي شَكٍ مِهَا تَدْعُونَا إِلَيْهِ**

کرنے سے روکتے ہو؟ جن کی عبادت ہمارے باپ دادا کرتے تھے اور بے شک ہم یقیناً ایسے شک میں ہیں (دعوت توحید کے بارے میں) جس کی طرف تم ہمیں

**مُرِيْبٌ ۝ قَالَ يَقُوْمِ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كُنْتُ عَلٰى بَيِّنَةٍ مِنْ رَبِّيْ**

بلاتے ہو جو بے چین کرنے والا (شک) ہے۔ (صالح علیہ السلام نے) فرمایا اے میری قوم! بھلا تم دیکھو اگر میں اپنے رب کی طرف سے واضح دلیل پر ہوں اور

**وَأَثِنَيْ مِنْهُ رَحْمَةً فَمَنْ يَنْصُرِنِيْ مِنَ اللّٰهِ إِنْ عَصَيْتُهُ ۝**

اس نے مجھے اپنی طرف سے رحمت (نبوت) عطا فرمائی تو کون مجھے اللہ (کے عذاب) سے بچائے گا اگر (بالفرض) میں اس کی نافرمانی کروں؟

**فَهَا تَزِيدُ وَنَبْيَ غَيْرَ تَخْسِيرٍ ۝ وَيَقُومِ هَذِه نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ أَيَّةً**

پھر تم (مجھے دعوت توحید سے روک کر) میرے نقصان میں اضافے کے سوا کچھ نہیں کرو گے۔ اور اے میری قوم! یہ اللہ کی اونٹی ہے (جو) تمہارے لیے ایک ثانی

**فَذَرُوهَا تَأْكُلُ فِي أَرْضِ اللَّهِ وَلَا تَمْسُوْهَا بِسُوءٍ فَيَا خُذْ كُمْ عَذَابٌ قَرِيبٌ ۝**

(ہے) لہذا تم اسے چھوڑ دو (کہ) وہ اللہ کی زمین میں کھاتی پھرے اور تم اسے براہی (کے ارادہ) سے ہاتھ نہ لگانا ورنہ تھیس جلد ہی عذاب آپکڑے گا۔

**فَعَقَرُوهَا فَقَالَ تَمَتَّعُوا فِي دَارِكُمْ ثَلَثَةَ أَيَّامٍ ۝ ذَلِكَ وَعْدٌ**

پھر انہوں نے اس کی تائیں کاٹ ڈالیں تو (صالح علیہ السلام نے) فرمایا تم اپنے گھروں میں تین دن فائدہ اٹھالو (پھر عذاب آپکڑے گا) یہ (ایسا) وعدہ ہے جو

**غَيْرُ مَكْذُوبٍ ۝ فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا صِلْحًا وَالَّذِينَ أَمْنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِّنَنَا**

جھوٹا نہ ہو گا۔ پھر جب ہمارا حکم (عذاب) آگیا (تو) ہم نے صالح (علیہ السلام) کو اور جو ان کے ساتھ ایمان لائے تھے انھیں نجات عطا فرمائی اپنی رحمت سے

**وَمَنْ خَرُبِيَ يَوْمَئِنِ ۝ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ۝ وَأَخْذَ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةُ**

اور اس (قیامت کے) دن کی روائی سے (بھی نجات عطا فرمائی) بے شک آپ کا رب ہی بہت قوت والا بہت غالب ہے۔ اور جن لوگوں نے ظلم کیا تھا انھیں چن

**فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جِثَمِينِ ۝ كَانُ لَمْ يَغْنُوا فِيهَا طَآلاً إِنَّ**

(کی صورت میں عذاب) نے آپکڑا تو وہ اپنے گھروں میں اوندھے منھ پڑے ہوئے رہ گئے۔ گویا ان (گھروں) میں بھی وہ بے ہی نہ تھے آگاہ ہو جاؤ! بے شک

**شَمُودًا كَفَرُوا رَبَّهُمْ طَآلاً بُعْدًا لِّشَمُودَ ۝ وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ**

(قوم) شمود نے اپنے رب کا انکار کیا آگاہ ہو جاؤ! (قوم) شمود کے لیے (رحمت سے) دوری ہے۔ اور یقیناً ہمارے بھی ہوئے (فرشتے) آئے ابراہیم

**بِالْبُشْرِي قَالُوا سَلَّمًا قَالَ سَلَّمٌ فَمَا لَبِثَ أَنْ جَاءَ بِعِجْلٍ**

(علیہ السلام) کے پاس خوش خبری لے کر انہوں نے سلام کہا (ابراہیم علیہ السلام نے بھی) سلام فرمایا پھر کچھ دیر نہ گزری تھی کہ (ابراہیم علیہ السلام) بھنے ہوئے

**حَنِيْدِ ۝ فَلَمَّا رَأَى أَيْدِيهِمْ لَا تَصِلُ إِلَيْهِ نَكِرَهُمْ وَأَوْجَسَ مِنْهُمْ**

بچھرے (کے گوشت) کو لے آئے۔ پھر جب (ابراہیم علیہ السلام نے) دیکھا کہ ان کے ہاتھ اس (کھانے) کی طرف نہیں بڑھ رہے تو انھیں اجنبی سمجھا اور دل

**خِيفَةً طَ قَالُوا لَا تَخَفْ إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَيْ قَوْمٍ لُوطٍ طَ وَأَمْرَأَتُهُ قَائِمَةً**

میں ان سے خوف محسوس کیا (فرشتہوں نے) کہا ذریعے نہیں بے شک ہمیں لوط (علیہ السلام) کی قوم کی طرف بھیجا گیا ہے۔ اور ان کی بیوی (جو پاس) کھڑی تھیں

**فَضَحِكَتْ فَبَشَّرَنَهَا بِإِسْحَاقَ ۝ وَمَنْ وَرَأَءَ إِسْحَاقَ يَعْقُوبَ ۝**

تو وہ بنس پڑیں تو پھر ہم نے ان (کی زوجہ) کو اسحاق (علیہ السلام) کی خوش خبری دی اور اسحاق (علیہ السلام) کے بعد یعقوب (علیہ السلام) کی۔

**قَالَتْ يُوَيْلَتِي ءَالِدُ وَآنَا عَجُوزٌ وَهَذَا بَعْلَى شَيْغَاطٍ إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجِيبٌ** ⑤

انہوں نے کہا ہے تجھ بے اکیا میرے ہاں اولاد ہوگی حالاں کہ میں بوڑھی ہوں اور یہ میرے شوہر بھی بوڑھے ہیں یقیناً یہ ایک بڑی عجیب بات ہے۔

**قَالُوا أَتَعْجَبِينَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ رَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَةُهُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ إِنَّهُ حَمِيدٌ**

(فرشتے) کہنے لگے کیا آپ اللہ کے حکم پر تجھ بے کرتی ہیں؟ آپ پر اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں ہوں اے (ابراہیم کے) گھروالوں! بے شک وہ بہت تعریفیوں والا

**مَحِيدٌ ⑥ فَلَمَّا ذَهَبَ عَنِ إِبْرَاهِيمَ الرَّوْعُ وَجَاءَتُهُ الْبُشْرَى يُجَادِلُنَا فِي قَوْمٍ لُوطٍ**

بڑی شان والا ہے۔ پھر جب ابراہیم (علیہ السلام) سے خوف دوڑ ہو گیا اور ان کے پاس خوش خبری آگئی وہ ہم سے لوٹ (علیہ السلام) کی قوم کے بارے میں بحث

**إِنَّ إِبْرَاهِيمَ لَحَلِيمٌ أَوَّاهٌ مُّنِيبٌ ⑦ يَا إِبْرَاهِيمَ أَعْرِضْ عَنْ هَذَا إِنَّهُ قَدْ**

کرنے لگے۔ یقیناً ابراہیم (علیہ السلام) تحمل والے بڑے ہی زمدل (الله کی طرف) رجوع کرنے والے تھے۔ اے ابراہیم! اس بات کو رہنے دیجیے یقیناً آپ

**جَاءَ أَمْرُ رَبِّكَ وَإِنَّهُمْ أُتِيَّهُمْ عَذَابٌ غَيْرُ مَرْدُودٍ ⑧ وَلَمَّا جَاءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سَقَى**

کے رب کا حکم آگیا ہے اور بے شک ان پر وہ عذاب آنے والا ہے جو ملنے والائیں۔ اور جب ہمارے فرشتے لوٹ (علیہ السلام) کے پاس آئے (تو) وہ ان کی وجہ

**بِهِمْ وَضَاقَ بِهِمْ ذِرْعًا وَقَالَ هَذَا يَوْمٌ عَصِيبٌ ⑨ وَجَاءَهُ قَوْمٌ يُهَرَّعُونَ إِلَيْهِ**

سے غمگین ہوئے اور دل میں تنگی محسوس کی اور (لوٹ علیہ السلام نے) فرمایا آج کا یہ دن انتہائی مشکل ہے۔ اور ان کے پاس ان کی قوم (بے اختیار) دوڑتی ہوئی آئی

**وَمِنْ قَبْلُ كَانُوا يَعْمَلُونَ السَّيِّئَاتِ قَالَ يَقُولُرَهُ لَكُمْ**

اور وہ پہلے ہی سے بڑے عمل کیا کرتے تھے۔ (لوٹ علیہ السلام نے) فرمایا اے میری قوم! یہ (جو) میری (قوم کی) بیٹیاں ہیں وہ تمہارے (کاح کے) لیے زیادہ

**فَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْزُنُ فِي ضَيْفِي ۖ أَلَيْسَ مِنْكُمْ رَجُلٌ رَّشِيدٌ ⑩ قَالُوا قَدْ عَلِمْتَ مَا لَنَا**

پا کیزہ ہیں تو تم اللہ سے ڈراؤ اور مجھے میرے مہمانوں (کی موجودگی) میں رسوانہ کرو کیا تم میں کوئی بھی سمجھدار آدمی نہیں ہے۔ انہوں نے کہا یقیناً تم جان چکے ہو (کہ)

**فِي بَنْتِكَ مِنْ حَقٍّ وَإِنَّكَ لَتَعْلَمُ مَا نُرِيدُ ⑪ قَالَ لَوْ آنَّ لِي بِكُمْ**

ہمیں تمہاری (قوم کی) بیٹیوں کی کوئی ضرورت نہیں اور یقیناً تم خوب جانتے ہو جو ہم چاہتے ہیں (لوٹ علیہ السلام نے) فرمایا کہ کاش میرے پاس تمہارے مقابلہ

**قُوَّةً أَوْ أَوْيَّ إِلَى رُكْنٍ شَدِيدٍ ⑫ قَالُوا يُلُوتُ إِنَّا رُسُلُ رَبِّكَ لَنْ يَصِلُوا**

کی کوئی قوت ہوتی یا میں کسی مضبوط سہارے کی طرف پناہ پکڑتا۔ (فرشتے نے) کہا اے لوٹ! بے شک ہم آپ کے رب کے بھیجے ہوئے ہیں یہ لوگ ہرگز آپ

**إِلَيْكَ فَأَسِرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِّنِ الْيَلِ وَلَا يَلْتَفِتُ مِنْكُمْ أَحَدٌ إِلَّا امْرَأَتَكَ ۖ إِنَّهُ**

تک نہیں پہنچ سکیں گے تو آپ رات کے ایک حصہ میں اپنے گھروالوں کو لے کر چلے جائیں اور آپ میں سے کوئی پیچھے مڑ کرنے دیکھے سوائے آپ کی بیوی کے بے شک

**مُصِيْبَهَا مَا أَصَابَهُمْ ط إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصُّبْحُ بِقَرِيبٍ ۝ فَلَمَّا جَاءَ**

اسے (وہ عذاب) پہنچنے والا ہے جو ان (کافروں) کو پہنچے گا بے شک ان کے (عذاب کے) وعدے کا وقت صحیح ہے کیا صحیح قریب نہیں ہے؟ پھر جب ہمارا

**أَمْرَنَا جَعَلْنَا عَالِيهَا سَافِلَهَا وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهَا حِجَارَةً مِنْ سِجِيلٍ**

حکم (عذاب) آگیا تو ہم نے اس (بستی) کے اوپر والے حصہ کو نیچے کر دیا اور ہم نے اس (بستی) پر برسائے کپی منی کی سنکریوں کے

**مَنْضُودٍ ۝ مُسَوَّمَةً عِنْدَ رَبِّكَ وَمَا هِيَ مِنَ الظَّلِيمِينَ بِبَعِيدٍ ۝ وَإِلَى مَدْيَنَ أَخَاهُمْ**

لگاتار پھر۔ جن پر آپ کے رب کی طرف سے نشان لگے ہوئے تھے اور وہ (بستی) ظالموں سے ڈونہیں ہے۔ اور (ہم نے بھیجا اہل) مدین کی طرف ان کی

**شُعَيْبًا ط قَالَ يَقُولُ مَنْ يَعْبُدُ إِلَهًا غَيْرَهُ ط وَلَا تَنْقُصُوا الْمِكِيَالَ**

برادری کے فرد شعیب (علیہ السلام) کو انہوں نے فرمایا اے میری قوم! تم اللہ کی عبادت کرو تمہارا اس کے سوائے کوئی معبد نہیں اور تم ناپ اور تول کم

**وَالْمِيزَانَ إِنَّمَا أَرْكُمْ بِخَيْرٍ وَإِنَّمَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ فُحِيطٍ ۝ وَ يَقُولُ**

نہ کرو بے شک میں تحسیں خوش حالی میں دیکھتا ہوں اور بے شک میں تمہارے بارے میں ڈرتا ہوں گھیرنے والے دن کے عذاب سے۔ اور اے میری قوم! تم

**أُوفُوا الْمِكِيَالَ وَالْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَبْخُسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْثُوا فِي الْأَرْضِ**

النصاف کے ساتھ ناپ اور تول پورا کرو اور لوگوں کو ان کی چیزیں کم کر کے نہ دو اور تم زمین میں فساد کرنے والے بن

**مُفْسِدِينَ ۝ بِقِيَّتُ اللَّهِ خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيظٍ ۝ قَالُوا**

کرنہ پھر و۔ تمہارے لیے اللہ کا دیا ہوا جو (حلال مال) نجیج جائے بہتر ہے اگر تم مومن ہو اور میں تم پر نگہبان نہیں ہوں۔ (شعیب علیہ السلام کی قوم نے)

**يُشَعِّيبُ أَصْلُوتُكَ تَأْمُرُكَ أَنْ نَتْرُكَ مَا يَعْبُدُ أَبَاوْنَا أَوْ أَنْ نَفْعَلَ**

کہا اے شعیب! کیا تمہاری نماز تحسیں یہی حکم دیتی ہے؟ کہ ہم چھوڑ دیں ان (معبدوں) کو جن کی عبادت ہمارے باپ دادا کرتے تھے یا ہم اپنے ماں میں وہ

**فِيَ أَمْوَالِنَا مَا نَشُؤُا ط إِنَّكَ لَا نَتَحِلُّ الْحَلِيمُ الرَّشِيدُ ۝ قَالَ يَقُولُمَنْ يَعْبُدُمْ أَرَءَيْتُمْ إِنْ كُنْتُ عَلَىٰ**

(بھی) نہ کریں جو ہم چاہیں؟ بے شک تم تو یقیناً بڑے باوقار سمجھ دار ہو۔ (شعیب علیہ السلام نے) فرمایا کہ اے میری قوم! بھلام دیکھو اگر میں

**بَيْنَتِي مِنْ رَبِّي وَرَزَقَنِي مِنْهُ رِزْقًا حَسَنًا ط وَمَا أُرِيدُ أَنْ**

واضح دلیل پر ہوں اپنے رب کی طرف سے اور اس نے مجھے اپنی طرف سے اچھا رزق عطا فرمایا ہے (تو کیسے اس کی نافرمانی کروں) اور میں نہیں چاہتا کہ تمہاری

**أَخَالِفُكُمْ إِلَىٰ مَا أَنْهَكُمْ عَنْهُ ط إِنْ أُرِيدُ إِلَّا إِصْلَاحَ مَا اسْتَطَعْتُ ط وَمَا تَوْفِيقِي**

مخالفت کر کے ان کاموں کو کروں جن سے تحسیں خود منع کرتا ہوں میں تو بس (تمہاری) اصلاح چاہتا ہوں جہاں تک مجھے سے ہو سکے اور مجھے جو توفیق ہے وہ اللہ ہی

**إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ۝ وَيَقُولُ لَا يَجِدُ مِنْكُمْ شِقَاقيَّ**

(کے فضل) سے ہے اسی پر میں نے بھروسایا اور اسی کی طرف میں رجوع کرتا ہوں۔ اور اے میری قوم! تمھیں میری مخالفت (اس بات پر) آمادہ نہ کرے

**أَنْ يُصِيبَكُمْ مِثْلُ مَا أَصَابَ قَوْمَ نُوحٍ أَوْ قَوْمَ هُودٍ أَوْ قَوْمَ صَلِحٍ وَمَا قَوْمُ لُوطٍ**

کہ تمھیں ایسی مصیبت (عذاب) پہنچ جیسے پہنچی تھی نوح (علیہ السلام) کی قوم یا ہود (علیہ السلام) کی قوم کو اور لوط (علیہ السلام) کی

**مِنْكُمْ بِبَعِيدٍ ۝ وَاسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ ۝ إِنَّ رَبِّي رَحِيمٌ وَدُودٌ ۝**

قوم تم سے کچھ دور نہیں۔ اور تم اپنے رب سے مغفرت مانگو پھر تم اس کے حضور توبہ کرو۔ بے شک میرارب نہایت رحم فرمائے والا نہایت محبت فرمائے والا ہے۔

**قَالُوا يُشْعِيبُ مَا نَفَقَهُ كَثِيرًا مِمَّا تَقُولُ وَإِنَّا لَنَرَاكَ فِينَا ضَعِيفًا وَلَوْ لَا رَهْطُكَ**

(قوم نے) کہاے شعیب! تمھاری اکثر باتیں ہماری سمجھ میں نہیں آتیں اور بے شک ہم تمھیں اپنے درمیان یقیناً کمزور سمجھتے ہیں اور اگر تمھارا خاندان نہ ہوتا (تو)

**لَرَجْمَنَكَ وَمَا أَنْتَ عَلَيْنَا بِعَزِيزٍ ۝ قَالَ يَقُولُمْ أَرْهَطِي أَعَزُّ عَلَيْكُمْ مِنَ اللَّهِ**

ہم تمھیں یقیناً رجم کر دیتے اور تم ہم پر کچھ غالب نہیں ہو۔ (شعیب علیہ السلام نے) فرمایا اے میری قوم! کیا میرا خاندان تمھارے نزدیک اللہ سے زیادہ غلبہ والا

**وَاتَّخَذُتُمُوهُ وَرَآءَ كُمْ ظَهْرِيًّا ۝ إِنَّ رَبِّي بِمَا تَعْمَلُونَ هُمْ يُحِيطُ ۝ وَيَقُولُمْ أَعْمَلُوا عَلَى مَكَانَتِكُمْ**

ہے اور تم نے اس (الله) کو اپنی پیٹھ کے پیچھے ڈال رکھا ہے بے شک میرارب تمھارے اعمال کا احاطہ کیے ہوئے ہے۔ اور اے میری قوم! تم اپنی جگہ پر عمل کرو

**إِنِّي عَامِلٌ طَسْوَفَ تَعْلَمُونَ لَا مَنْ يَأْتِيهِ عَذَابٌ يُخْزِيْهُ وَمَنْ هُوَ كَاذِبٌ طَوَّرْتَ قِبْوَاهُ إِنِّي**

بے شک میں (بھی) عمل کرنے والا ہوں تم عنقریب جان لو گے کس پر (ایسا) عذاب آتا ہے جو اے زوسا کرے گا اور کون جھوٹا ہے؟ اور تم انتظار کرو بے شک میں

**مَعَكُمْ رَقِيبٌ ۝ وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا شُعَيْبًا وَالَّذِينَ**

(بھی) تمھارے ساتھ انتظار کرنے والا ہوں۔ اور جب ہمارا حکم (عذاب) آیا تو ہم نے شعیب (علیہ السلام) کو نجات عطا فرمائی اور ان کے ساتھ ان لوگوں کو

**أَمْنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةِ مِنَّا وَأَخْذَتِ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةُ فَاصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جُثَمِينَ ۝**

(بھی نجات عطا فرمائی) جو ایمان لائے تھے اپنی رحمت سے اور ظلم کرنے والوں کو زور دار چیخ نے آپکڑا تو وہ اپنے گھروں میں اوندو ہے منہ پڑے رہ گئے۔

**كَانَ لَمْ يَغْنُوا فِيهَا طَالِبِيْنَ كَمَا بَعِدَتْ شَمُودُ ۝ وَلَقَدْ**

گویا کہ وہ ان (گھروں) میں بے ہی نہ تھے۔ آگاہ رہو! (اہل) میں کے لیے (رحمت سے) دوری ہے جیسے (رحمت سے قوم) شمود وور ہوئے تھے۔ اور یقیناً

**أَرْسَلْنَا مُوسَى بِأَيْتِنَا وَسُلْطَنٍ مُّبِينٍ ۝ إِلَى فِرْعَوْنَ وَمَلَأِيهِ فَاتَّبَعُوا أَمْرَ فِرْعَوْنَ**

ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو بھیجا اپنی نشانیوں کے ساتھ اور واضح دلیل کے ساتھ۔ فرعون اور اس کے سرداروں کی طرف تو وہ (سردار) فرعون کے حکم پر چلتے رہے

۸۷

**وَمَا أَمْرُ فِرْعَوْنَ بِرَشِيدٍ ۝ يَقُدُّمُ قَوْمَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَأُورَدُهُمُ النَّارَ ۖ وَبِئْسَ الْوِرْدُ**

حالاں کے فرعون کا حکم درست نہ تھا۔ وہ قیامت کے دن اپنی قوم کے آگے آگے ہو گا پھر انھیں آگ میں پہنچا دے گا اور کتنی بڑی ہے پہنچنے کی جگہ جہاں

**الْمَوْرُودُ ۝ وَأْتِبِعُوا فِي هَذِهِ لَعْنَةَ وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ بِئْسَ الرِّفْدُ الْمَرْفُودُ ۝**

وہ پہنچائے گئے۔ اور اس (دنیا) میں ان کے پیچھے لعنت لگادی گئی اور قیامت کے دن بھی (لگی رہے گی) کتنا ہی برا انعام ہے جو انھیں دیا گیا۔ یہ بستیوں کی چند

**ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْقُرْآنِ نَقْصَهُ عَلَيْكَ مِنْهَا قَاءِمٌ وَحَصِيدٌ ۝ وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ**

خبریں ہیں جو ہم آپ سے بیان کرتے ہیں ان (بستیوں) میں سے کچھ قائم ہیں اور کچھ مٹ چکی ہیں۔ اور ہم نے ان پر ظلم نہیں کیا لیکن

**ظَلَمُوا أَنفُسَهُمْ فَمَا أَغْنَتْ عَنْهُمْ إِلَهُتُهُمُ الَّتِي يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ لَمَّا جَاءَهُمْ**

انہوں نے اپنی جانوں پر ظلم کیا پھر ان کے وہ معبدوں ان کے کام نہ آئے جنہیں وہ اللہ کے سوا پوچھتے تھے کچھ بھی جب آپ کے رب کا

**أَمْرُ رَبِّكَ ۖ وَمَا زَادُوهُمْ غَيْرَ تَتْبِيبٍ ۝ وَكَذِلِكَ أَخْنُ رَبِّكَ إِذَا أَخْنَ الْقُرْآنِ**

حکم (عذاب) آگیا اور وہ (جھوٹے معبد) صرف ان کی بر بادی ہی میں اضافہ کر سکے۔ اور آپ کے رب کی پکڑ اسی طرح ہوتی ہے جب وہ بستیوں کو پکڑتا ہے اس

**وَهُى ظَالِمَةٌ ۝ إِنَّ أَخْنَةَ الْيَمِّ شَدِيدٌ ۝ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِمَنْ خَافَ عَذَابَ الْآخِرَةِ ۖ**

حال میں کہ وہ ظالم ہوتی ہیں بے شک اس کی پکڑ بڑی دردناک بہت سخت ہے۔ بے شک اس میں یقیناً نشانی ہے اس کے لیے جو آخرت کے عذاب سے ڈرتا ہے

**ذَلِكَ يَوْمٌ فَجَمِيعُ الْلَّهُ النَّاسُ وَذَلِكَ يَوْمٌ مَشْهُودٌ ۝ وَمَا نُؤَخِّرُهُ إِلَّا لِأَجَلٍ**

(یہ) وہ دن ہے جس میں سب لوگ جمع کیے جائیں گے اور (یہ) وہ دن ہے جس میں سب حاضر کیے جائیں گے۔ اور ہم اسے موخر کر رہے ہیں صرف ایک مقررہ

**مَعْدُودٌ ۝ يَوْمٌ يَأْتِ لَا تَكَلِّمُ نَفْسٌ إِلَّا بِإِذْنِهِ فَمِنْهُمْ شَقِيقٌ وَسَعِيدٌ ۝**

مدت تک۔ جب وہ دن آئے گا تو کوئی شخص اس (الله) کی اجازت کے بغیر بات نہیں کر سکے گا پھر ان میں سے کچھ بد نصیب ہوں گے اور کچھ خوش نصیب۔

**فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُوا فَفِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ ۝ خَلِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ**

لہذا جو بد نصیب ہیں تو وہ آگ میں ہوں گے ان کے لیے وہاں چیننا اور چلانا ہوگا۔ اس میں ہمیشہ رہنے والے ہیں جب تک

**السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۝ إِنَّ رَبَّكَ فَعَالٌ لِمَا يُرِيدُ ۝ وَأَمَّا الَّذِينَ سُعِدُوا**

آسمان اور زمین قائم ہیں مگر آپ کا رب جو چاہے بے شک آپ کا رب کرنے والا ہے جو وہ چاہتا ہے۔ اور جو خوش نصیب ہوں گے

**فَفِي الْجَنَّةِ خَلِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۝ عَطَاءٌ**

تو وہ جنت میں ہوں گے اس میں ہمیشہ رہنے والے ہیں جب تک آسمان اور زمین قائم ہیں مگر آپ کا رب جو چاہے (یہ وہ) عطا ہے

**غَيْرَ مَجْدُودٍ ۝ فَلَا تَكُنْ فِي مِرْيَةٍ مِّمَّا يَعْبُدُ هُوَ لَاءُ طَمَّا يَعْبُدُونَ إِلَّا كَمَا يَعْبُدُ**

جو ختم نہیں ہوگی۔ لہذا (اے مخاطب!) تو کسی شک میں نہ پڑنا ان کے بارے میں جن کی یہ پوجا کر رہے ہیں یہ اسی طرح پوجا کر رہے ہیں جس طرح ان سے پہلے ان

**أَبَاوْهُمْ مِّنْ قَبْلٍ ۖ وَإِنَّا لَمُؤْفُهُمْ نَصِيبَهُمْ غَيْرَ مَنْقُوِصٌ ۝ وَلَقَدْ أَتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ**

کے باپ دادا پوجا کرتے تھے اور ہم یقیناً ان کا پورا پورا حصہ انھیں دیں گے جس میں کوئی کمی نہیں کی جائے گی۔ اور یقیناً ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو کتاب عطا کے باپ دادا پوجا کرتے تھے اور ہم یقیناً ان کا پورا پورا حصہ انھیں دیں گے جس میں کوئی کمی نہیں کی جائے گی۔ اور یقیناً ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو کتاب عطا

**فَاخْتَلِفَ فِيهِ ۖ وَلَوْ لَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُضَى بَيْنَهُمْ ۖ**

فرمائی پھر اس میں اختلاف کیا گیا اور اگر آپ کے رب کی طرف سے (عذاب کے مقررہ وقت کی) ایک بات پہلے ہی سے طے شدہ نہ ہوتی تو ان کا فیصلہ (یہیں دنیا

**وَإِنَّهُمْ لَفِي شَaiْ مِنْهُ مُرِيْبٌ ۝ وَإِنَّ كُلَّا لَهَا لَيْوَفِيَنَّهُمْ رَبُّكَ أَعْمَالَهُمْ ۖ**

میں) ہو چکا ہوتا اور وہ یقیناً اس (قرآن) کے حوالہ سے بے چین کرنے والے شک میں ہیں۔ اور ان سب کو یقیناً آپ کا رب ان کے کاموں کا ضرور پورا پورا بدل

**إِنَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝ فَاسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ وَمَنْ**

دے گا بے شک وہ بڑا بخبر ہے اس سے جو کچھ وہ کر رہے ہیں۔ تو آپ (خالق النَّجَاحَ الْبَرَّ وَالْمُحْكَمَ وَالْمُنْعَلَ) ثابت قدم رہیے جیسا کہ آپ کو حکم دیا گیا ہے اور وہ بھی جھنوں نے

**تَابَ مَعَكَ وَلَا تَطْغَوَا ۖ إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝ وَلَا تَرْكُنُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا**

آپ کے ساتھ (الله کی طرف) رجوع کیا اور (اے لوگو!) حد سے نہ بڑھو بے شک وہ خوب دیکھنے والا ہے جو تم کر رہے ہو۔ اور ان کی طرف نہ بھکو جھنوں نے ظلم

**فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ لَا وَمَا لَكُمْ مِّنْ دُوْنِ اللَّهِ مِنْ أُولَيَاءَ ثُمَّ لَا تُنْصَرُونَ ۝**

کیا ورنہ (جہنم کی) آگ تھیں چھوئے گی اور تمہارے لیے اللہ کے سوا کوئی مددگار نہیں ہو گا پھر تمہاری مدد (بھی) نہیں کی جائے گی۔

**وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِ النَّهَارِ وَزُلْفًا مِّنَ الْيَلِ ۖ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبُنَ السَّيِّئَاتِ ۖ ذِلِكَ**

اور نماز قائم کیجیے دن کے دونوں کناروں (صبح و شام) اور رات کے کچھ حصوں میں بھی بے شک نیکیاں بُرا یوں کو مٹا دیتی ہیں، یہ

**ذِكْرِي لِلَّذِي كَرِيْنَ ۝ وَاصْبِرْ فِيَنَ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝ فَلَوْلَا كَانَ مِنَ الْقُرُونِ**

صیحت ہے یاد رکھنے والوں کے لیے۔ اور آپ صبر کیجیے تو بے شک اللہ نیک لوگوں کا اجر ضائع نہیں فرماتا۔ تو ایسا کیوں نہ ہوا کہ ان انسانوں میں

**مِنْ قَبْلِكُمْ أُولُوا بَقِيَّةٍ يَنْهَوْنَ عَنِ الْفَسَادِ فِي الْأَرْضِ إِلَّا قَلِيلًا مِّمَّا أَنْجَيْنَا**

جو تم سے پہلے گزری ہیں کچھ سمجھ دار لوگ ہوتے جو زمین میں فساد کرنے سے روکتے مگر تھوڑے ہی تھے جنہیں ہم نے ان میں سے نجات دی

**مِنْهُمْ وَاتَّبَعَ الَّذِينَ ظَلَمُوا مَا أُثْرِفُوا فِيهِ وَكَانُوا هُجْرِمِيْنَ ۝ وَمَا كَانَ رَبُّكَ لِيُهْلِكَ**

اور جھنوں نے ظلم کیا تھا وہ اس (عیش و عشرت) کے پیچے پڑے رہے جس میں وہ تھے اور وہ مجرم تھے۔ اور آپ کے رب کی یہ شان نہیں کہ بستیوں کو ظلم سے

**الْقُرْآنِ بِظُلْمٍ وَّأَهْلَهَا مُصْلِحُونَ ۝ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَجَعَلَ النَّاسَ أُمَّةً وَّاحِدَةً وَلَا يَزَّ الْوَنَ**

ہلاک کر دے جب کہ اس کے رہنے والے اصلاح کرنے والے ہوں۔ اور اگر آپ کا رب چاہتا تو یقیناً سب لوگوں کو ایک ہی امت بنادیتا تکن وہ ہمیشہ اختلاف

**فُخْتَلِفِينَ ۝ إِلَّا مَنْ رَّحْمَ رَبُّكَ وَلِذِلِكَ خَلْقُهُمْ ۝ وَتَمَّتْ كَلِمَةُ رَبِّكَ لَا مُلَائِكَةَ جَهَنَّمَ مِنْ**

کرتے رہیں گے۔ مگر جس پر آپ کا رب رحم فرمائے اور (الله نے) انھیں اسی لیے پیدا فرمایا ہے اور آپ کے رب کی بات پوری ہو گئی کہ یقیناً میں جہنم کو ضرور

**الْجَنَّةَ وَ النَّاسَ أَجْمَعِينَ ۝ وَكُلَّا نَقْصَنْ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ الرُّسُلِ مَا نُشِّئْتُ بِهِ فُوَادَكَ**

جنت اور انسانوں سب سے بھر دوں گا۔ اور ہم رسولوں کی تمام خبریں آپ سے اس لیے بیان کرتے ہیں تاکہ اس کے ذریعہ آپ کے دل کو مضبوط فرمادیں

**وَجَاءَكَ فِي هَذِهِ الْحَقُّ وَمَوْعِظَةً وَذُكْرِي لِلْمُؤْمِنِينَ ۝ وَقُلْ لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ اعْمَلُوا عَلَى**

اور آپ کے پاس ان (قصوں) میں حق آیا ہے اور مومنوں کے لیے نصیحت اور یادداہی ہے۔ اور ان سے فرمادیجیے جو ایمان نہیں لاتے کہ تم اپنی جگہ پر عمل کرتے

**مَكَانَتِكُمْ ۝ إِنَّا عَمِلُونَ ۝ وَإِنْتَظِرُوا ۝ إِنَّا مُنْتَظَرُونَ ۝ وَإِلَهُ غَيْبُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ**

رہو بے شک ہم بھی عمل کرنے والے ہیں۔ اور انتظار کرو بے شک ہم بھی انتظار کرنے والے ہیں۔ اور اللہ ہی کے لیے ہے آسمانوں اور زمینوں کا غیب

**وَإِلَيْهِ يُرْجَعُ الْأَمْرُ كُلُّهُ فَاعْبُدُهُ وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ ۝ وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ۝**

اور سب کام اُسی کی طرف لوٹائے جاتے ہیں لہذا آپ اُسی کی عبادت کیجیے اور اسی پر بھروسہ کیجیے اور تمہارا رب بے خبر نہیں اُن کاموں سے جو تم لوگ کرتے ہو۔

ب

حدیث نبوی ﷺ

**مَا مِنْ أَحَدٍ يَدْعُ عَوْ بِدْعَاءٍ إِلَّا أَتَاهُ اللَّهُ مَا سَأَلَ أَوْ كَفَ عَنْهُ مِنَ السُّوءِ**

(جامع ترمذی: 3381)

”جو کوئی بندہ اللہ سے دعا کر کے مانتا ہے اللہ اسے یا تو اس کی مانگی ہوئی چیز دے دیتا ہے، یا اس دعا کے نتیجہ میں اس دعا کے مثل اس پر آئی ہوئی مصیبت دور کر دیتا ہے۔“

## مشق

درست جواب کا انتخاب کریں۔

- (i) سُورَةُ هُودٍ کے آغاز میں نبی کریم ﷺ کی بیان کردہ صفات ہیں:
- (الف) بشیر و نذیر      (ب) صادق و امین      (ج) روف و رحیم      (د) حامد و محمود
- (ii) قومِ ثمود پر نازل ہونے والا عذاب تھا:
- (الف) آندھی اور طوفان      (ب) سمندر میں غرق ہونا      (ج) پھروں کی بارش      (د) چیخ
- (iii) حضرت صالح علیہ السلام کی قوم کا نام تھا:
- (الف) عاد      (ب) ثمود      (ج) عمالقة      (د) ایکہ
- (iv) حضرت نوح علیہ السلام نے اہل ایمان کو عذابِ الہی سے بچانے کے لیے تدبیر اختیار کی:
- (الف) کشتی بنائی      (ب) پل بنایا      (ج) قلعہ بنایا      (د) غار بنائی
- (v) دو بیٹوں کی خوشخبری دی گئی ہے:
- (الف) حضرت ابراہیم علیہ السلام کو      (ب) حضرت نوح علیہ السلام کو      (ج) حضرت ہود علیہ السلام کو

مختصر جواب دیں۔

- (i) سُورَةُ هُودٍ کی فضیلت میں ایک حدیث مبارک کا ترجمہ لکھیں۔      (ii) سُورَةُ هُودٍ کتنے روغ اور آیات پر مشتمل ہے؟
- (iii) سُورَةُ هُودٍ میں بیان کیے گئے دو احکام لکھیں۔      (iv) سُورَةُ هُودٍ کا مرکزی موضوع لکھیں۔
- (v) سُورَةُ هُودٍ کی آیت نمبر چوبیس (24) میں مومن اور کافر کو کس مثال سے واضح کیا گیا ہے؟

تفصیلی جواب دیں۔

- (i) سُورَةُ هُودٍ میں مذکور انبیاء کرام علیہم السلام اور ان کی اقوام کے احوال تحریر کریں۔

## سرگرمیاں برائے طلبہ

سُورَةُ هُودٍ کا مکمل ترجمہ پڑھیں اور اہم نکات اپنی کاپیوں پر لکھیں۔

سُورَةُ هُودٍ میں مذکور انبیاء کرام علیہم السلام کے ناموں کی فہرست پر مشتمل ایک چارت کمرا جماعت میں آویزاں کریں۔

حضرت نوح علیہ السلام کی دعا ترجمے کے ساتھ یاد کریں۔

## برائے اساتذہ کرام

طلبہ کو سُورَةُ هُودٍ میں مذکور انبیاء کرام علیہم السلام کے واقعات سنائیں نیز ان کو یہ بھی بتائیں کہ تمام انبیاء کرام علیہم السلام کی بعثت کا کیا مقصد تھا۔

طلبہ کو مکمل سورت کا ترجمہ پڑھائیں اور سورت میں مذکور انبیاء کرام علیہم السلام کے واقعات پر مبنی کو ز مقابله منعقد کروائیں۔